

KPL 1 CHEZ OLIVIER 2 Quel plaisir de vous revoir !**Ranska****ääntäminen****Suomi****SIVU 7**

célibataire
 marié(e)
 veuf, veuve
 réputé(e)
 libéré(e)
 moderne
 occupé(e)

selibateer
 marjee
 vöf, vöv
 repytee
 liberee
 modern
 okkypee

sinkku
 naimisissa
 leski
 maineikas
 vapautunut
 moderni
 kiireinen

un moniteur de ski

mask. ää monitöör dö skii

hiihdonopettaja

une monitrice de ski

fem. yn monitris dö skii

hiihdonopetteja

un chômeur

mask. ää shomöör

työtön

une chômeuse

fem. yn shomööz

työtön

un caissier

mask. ää kesjee

kassanhoitaja

une caissière

fem. yn kesjeer

kassanhoitaja

un serveur

mask. ää servöör

tarjoilija

une serveuse

fem. yn servööz

tarjoilija

SIVU 8

quel

kel

mikä (mask. yksikkö)

un plaisir

ää pleziir

ilo

vous

vu

TÄSSÄ: teitä

revoir *

rövuaar

nähdä uudelleen

depuis

döpyi

jonkin jälkeen, josta-
kin lähtien, kunka kauan?

une fois

fua

kerta

dernier, dernière

dernjee, dernjeer

viime, viimeinen

connaître *

konetr

tuntea

vous connaissez

vu konessee

te tunnette

une personne

person

henkilö, ihminen

se souvenir * de

sö suvöniir dö

muistaa jotain

vous vous souvenez

vu vu suvönee

te muistatte

ces gens

se 3aa

nämä ihmiset

être * né(e)

etr nee

olla syntynyt

je suis né(e)

3ö svii nee

minä olen syntynyt

Les Pyrénées

le pirenee

Pyreneet

oriental, orientale

orjaantal

itä-

habiter

abitee

asua

j'habite

3abit

minä asun

joli, jolie

3olii

sievä, söpö, suloinen

un chalet

shalee

huvila, alppimaja

une commune

kommyn

kunta

environ

anviroo

noin

un habitant mask.	abitaa	asukas
une habitante fem.	abitaant	asukas
une station de ski	stasjoo dö skii	hiihtokeskus
réputé(e)	repytee	maineikas
un moniteur de ski	monitöör dö skii	hiihdonopettaja
en hiver	aniveer	talvella
occupé(e)	okkypee	kiireinen
en été	anetee	kesällä
par contre	paar koontr	sitä vastoin
le temps libre	taa liibr	vapaa-aika
du coup	dy ku	joten, siispä
prochain, prochaine	proshää, proshen	ensi, seuraava
aller + verbin perusmuoto = lähifutuuri eli aikoa tehdä jotain, tulla tekemään jotain		
une fille	fijj	tytär, tyttö
adolescent(e)	adolessaa, adolessaant	teini-ikäinen
entrer	antree	tulla sisään
un lycée	lisee	lukio
s'intéresser à	sänteressee a	olla kiinnostunut jostain
je m'intéresse à	3ö mänteres a	olen kiinnostunut jostain
		minua kiinnostaa joku
de temps en temps	dö taanzaa taa	ajoittein, silloin tällöin
écouter	ekutee	kuunnella
j'écoute	3ekut	kuuntelen
la radio	radjo	radio
une voiture	vuatyyr	auto

SIVU 9

une sœur	söör	sisko
une mère célibataire	meer selibateer	yksinhuoltajaäiti
élever	elvee	kasvattaa
j'élève	3elev	kasvatan
un enfant	anfaa	lapsi
seul(e)	söl	yksin
la vie	vii	elämä
facile	fasil	helppo
souvent	suvaa	usein
être au chômage	etr o shomaa3	olla työtön
le chômage	shomaa3	työttömyys
en général	aa 3eneral	yleensä
comme caissière	kom kesjeer	kassana, kassanhoitajana
accepter	akseptee	hyväksyä, ottaa vastaan
j'accepte	3aksept	otan vastaan, hyväksyn
autre	otr	toinen, muu
un boulot	buloo	duuni
d'autres	dotr	muita

un serveur, une serveuse	servöör, servööz	tarjoilija
une tentation	tantasjoo	houkutus, kiusaus
ils veulent	il völ	he haluavat
vouloir *	vuluaar	haluta
sortir *	sortiir	käydä ulkona
assez	assee	tarpeeksi, riittävästi
l'argent	arʒaa	raha
tout	tu	kaikki (asia)
payer	peijee	maksaa
pour + verbin perusmuoto	= -kseen, ESIM. pour payer = maksaakseen	
la politique	politik	politiikka
regarder	rögardee	katsoa
je regarde	ʒö rögard	minä katson
un journal télévisé	ʒurnal televizée	tv-uutiset
je suis	ʒö syi	minä seuraan
suivre *	syivr	seurata
plusieurs	plyzjöö	usea, muutama
une émission	emisjoo	lähetys
l'actualité	aktyalitee	ajankohtaisuus
j'ai <u>une</u> voiture	ʒe yn vuatyrr	minulla on auto
je n'ai <u>pas de</u> voiture.	ʒö ne pa dö vuatyrr	minulla ei ole autoa
je prends	ʒö praa	minä otan
prendre *	praandr	ottaa
les transports en commun	transpoor(z) aa kommää	julkinen liikenne, joukkoliikenne
SIVU 10		
célibataire	selibateer	sinkku, naimaton
je vis	ʒö vii	minä elän / asun
vivre *	viivr	elää, asua
régulièrement	regyljermaa	säännöllisesti
un déplacement	deplasmaa	matka
être en déplacement	etr aa deplasmaa	olla matkoilla
pour	puur	TÄSSÄ: jonkin takia, jollekulle
une filiale	filjal	tytäryhtiö
une entreprise	antrpriiz	yritys
découvrir *	dekuvriir	löytää, keksiä, saada selville
vrai(e)	vree	todellinen, tosi, oikea
grâce à	gras a	jonkin ansiosta
un centre d'intérêt	saantr dänteree	mielenkiinnon kohde
je pense que	ʒö paans kö	olen sitä mieltä, että
penser	pansee	ajatella, olla jotain mieltä
les nouvelles technologies	nuvel teknoloʒii	uudet teknologiat

un loisir	luaziir	vapaa-aika, (mon) harrastukset
que	kö	TÄSSÄ: kuin
libéré(e)	liberee	vapautunut
moderne	modern	moderni
par ailleurs	paar ajöör	lisäksi, toisaalta
donner	donnee	antaa
une association caricative	assosiasjoo karikativ	hyväntekeväisyys-
		järjestö
comme	kom	kuten
la Croix-Rouge	krua ruu3	Punainen risti
SIVUT 10-11 PEKKA JUURELA		
un homme	om	mies
un garçon	garsoo	poika
adulte	adylt	aikuinen
veuf, veuve	vöf, vöv	leski
déjà	de3a	jo
un grand-père	graa peer	isoisä
je trouve que	3ö truv kö	olen sitä mieltä, että
trouver	truvee	löytää, olla jotain mieltä
grandir II	grandiir	kasvaa
ils grandissent	il grandis	he kasvavat
vite	vit	nopeasti
une langue maternelle	laang maternel	äidinkieli
le finnois	finnua	suomen kieli
assez bien	assee bjää	melko hyvin
l'anglais	anglee	englannin kieli
le suédois	sveduaa	ruotsin kieli
le français	fransee	ranskan kieli
une tradition	tradisjoo	perinne
la vie de famille	vii dö famiij	perhe-elämä
dire *	diir	sanoa
que	kö	TÄSSÄ: että
un peu	ää pöö	vähän
conservateur, conservatrice	konservatöör, konservatris	konservatiivinen
Noël m	noel	joulu
une fête	fet	juhla
aller * à l'église	allee a legliiz	mennä kirkkoon, käydä kirkossa
parfois	parfua	joskus
une église	egliiz	kirkko
la nature	natyyr	luonto
posséder	possedee	omistaa
je possède	3ö possed	omistan
une parcelle	parsel	tontti, palsta
une forêt	foree	metsä

une parcelle de forêt	parsel dö foree	metsätontti
s'occuper de	sokkypee dö	pitää huolta jostain, huolehtia jostain
je m'occupe	Ǟö mokkyp	pidän huolta, huolehdin
un arbre	arbr	puu
vendre	vaandr	myydä
je vends	Ǟö vaa	minä myyn
le bois	bua	puu
se promener	sö promönee	kävellä
seul(e)	söl	yksin
accompagné(e)	akkompanjee	seurassa
surtout	syyrtuu	erityisesti
ramasser	ramassee	kerätä, poimia
un champignon	shampinjoo	sieni
SIVU 11 OLIVIER ET CHRISTELLE		
plutôt	plyto	pikemmin(kin)
grand(e)	graa, graand	pitkä, suuri, iso
mesurer	mözyree	mitata, olla xx pitkä
un mètre	metr	metri
les cheveux	shövöö	hiukset
un cheveu	shövöö	hius
châtain mask.	shatää	kastanjanruskea (hiuksista)
foncé(e)	fonsee	tumma
les yeux	jöö	silmät
un œil	änöij	silmä
marron	marroo	kastanjanruskea (taipumaton)
mince	määns	hoikka
physique	fisik	fyysinen, ruumiillinen
alors	aloor	siis, siispä
être en forme	etr aa form	olla hyvässä kunnossa
physiquement	fisikmaa	fyysisesti
elle aussi	el ossii	hän myös
clair, claire	kleer	vaalea
faire * du sport	feer dy spoor	urheilla